우리말 어휘의 시간을 읽다

물가

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

바다, 강, 못 따위와 같이 물이 있는 곳의 가장자리.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

19개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 50자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '물가'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 바다, 강, 못 따위와 같이 물이 있는 곳의 가장자리.

물가의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

물가의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
믌ᄀᆞᆺ 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	● →	—	● →	—	—	—
믈ᄀᆞᆺ 사전 표기 요약	—	● →	● →	—	—	—
물ᄀᆞ 사전 표기 요약	—	—	● →	● →	—	—
물가 사전 표기 요약	—	—	—	—	● →	● →
믌ᄀᆞᆺ 문헌 수록 표기	● →	—	—	—	—	—
믓ᄀᆞᆺ 문헌 수록 표기	—	● →	● →	—	—	—
믈ᄀᆞ 문헌 수록 표기	—	—	● →	—	—	—
물가ㅎ 문헌 수록 표기	—	—	—	—	● →	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.

- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 8종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 믌곳
  15세기17세기미상
- 믈곳
  16세기17세기
- 물ᄀᆞ
  17세기18세기20세기
- 물가
  19세기20세기현재
- 믌고ᇰ
  15세기
- 믓곳
  16세기17세기
- 믈ᄀᆞ
  17세기
- 물가ㅎ
  19세기20세기

원자료의 전체 표기 목록 9종

믌곳, 믌고ᇰ, 믓곳, 믈곳, 믌ᄀᆞ, 믈ᄀᆞ, 물ᄀᆞ, 물가ㅎ, 물가

ㄴ 물가의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'물가'의 옛말인 '믌곳'은 15세기부터 나타난다.

ㄴ 말의 구성과 어원

'믌곳'은 액체를 뜻하는 '믈'과 관형격 조사 'ㅅ'이 결합한 '믌'에 주변을 뜻하는 '곳'이 결합하여 하나의 단어로 굳어진 것

이다.

표기와 소리의 특징

‘믌ᄀᆞ’은 단독으로 쓰이거나 자음 조사 앞에서는 ‘믌ᄀᆞ’으로 나타나고 모음 조사 앞에서는 ‘믌ᄀᆞᆞ’으로 나타난다. 16세기 이후 ‘ㅿ’이 소실되어 모음 앞에서는 ‘믌ᄀᆞ’로 나타나게 되고, 같은 시기에 ‘믈’의 끝소리 ‘ㄹ’이 관형격 조사 ‘ㅅ’ 앞에서 탈락한 ‘믓ᄀᆞ’이나 관형격 조사 ‘ㅅ’이 탈락한 ‘믈ᄀᆞ’도 나타난다.

근대 국어 시기에 종성 ‘ㄷ’과 ‘ㅅ’의 발음이 구별되지 않게 된 이후에 표기가 섞여 쓰이면서 17세기에는 ‘믓ᄀᆞ’, ‘믈ᄀᆞ’, 18세기에는 ‘믇ᄀᆞ’ 등이 나타난다. 근대 국어 시기에 양순음 ‘ㅁ, ㅂ, ㅍ, ㅃ’ 아래에서 모음 ‘ㅡ’가 ‘ㅜ’로 바뀌는 원순 모음화에 의해 18세기에 ‘물ᄀᆞ’가 나타나고, 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 ‘물가’가 나타나 현재까지 이어진다.

19세기에 보이는 ‘물가ㅎ’는 ‘물가’를 ‘ㅎ’ 말음 체언으로 잘못 파악하여 나타난 형태이다.

문헌 속의 물가

전체 용례 19개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 믌ᄀᆞ, 믈ᄀᆞ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
믌ᄀᆞ, 믈ᄀᆞ

출처 1447 석보상절 11:25ㄱ 용례 01

문헌 용례

그 믌ᄀᆞᆞ새 平ᄒᆞᆫ 돌히 잇더라.

현대어 풀이

그 물가에 평평한 돌이 있었다.

출처 1459 월인석보 8:99ㄱ

용례 02

문헌 용례

自然히 ᄇᆞᄅᆞ미 부러 믌ᄀᆞ새 건내 부치니.

현대어 풀이

자연스럽게 바람이 불어 물가 건너 부니.

출처 1481 두시언해 6:29ㄱ

용례 03

문헌 용례

나조히 빈 ᄆᆡ오 믌곳 나모 서리예 올아 져기 곳다온 믌곳 말와ᄆᆞᆯ 비노라.

현대어 풀이

저녁에 배 매고 물가 나무 사이에 올라 그윽히 향기로운 물가의 마름풀을 빌리노라.

대응 원문

晩泊登汀樹 微馨借渚蘋.

16세기 믓곳, 믈곳 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

믓곳, 믈곳

출처 1527 훈몽자회 상:2ㄴ

용례 04

문헌 용례

汀 믓곳 뎡 洲 믓곳 쥬 渚 믓곳 져 沚 믓곳 지.

현대어 풀이

汀 물가 정 洲 물가 주 渚 물가 저 沚 물가 지.

출처 1575 천자문 광주판 18ㄴ

용례 05

문헌 용례

洛 믓곳 낙 浮 쁠 부 渭 믓곳 위.

현대어 풀이

洛 물가 락 浮 뜰 부 渭 물가 위.

출처 1576 신증유합 하:49ㄴ

용례 06

문헌 용례

涯 믓곳 애.

현대어 풀이

涯 물가 애.

출처 1576 신증유합 상:6ㄴ

용례 07

문헌 용례

汀 믈곳 뎡.

현대어 풀이

汀 물가 정.

17세기 믈곳, 믓곳, 믈ᄀᆞ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

믈곳, 믓곳, 믈ᄀᆞ

출처 1632 두시언해 중간본 10:47ㄱ

용례 08

문헌 용례

뎌른 복셩홧 고ᄌᆞᆫ 믓ᄀᆞᆺ 두들글 디러 잇고.

현대어 풀이

짧은 복숭아꽃은 물가 언덕에 임해 있고.

대응 원문

短短桃花臨水岸.

출처 1632 두시언해 중간본 12:38ㄴ

용례 09

문헌 용례

어ᄃᆞ운 ᄃᆡ 南樓에 비췬 ᄃᆞ래 디나가ᄂᆞ니 치위예 北녁 믈ᄀᆞᆺ 구루미 깁도다.

현대어 풀이

어두운 데 남루에 비친 달에 지나가는데, 추위에 북쪽 물가의 구름이 깊도다.

대응 원문

暗度南樓月 寒深北渚雲.

출처 1690 역어유해 상:7ㄱ

용례 10

문헌 용례

河沿 믈ᄀᆞ.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

18세기 물ᄀᆞ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

물ᄀᆞ

출처 1758 종덕신편언해 중:14ㄱ

용례 11

문헌 용례

극ᄒᆞᆫ 더위예 물ᄀᆞ의 가 목욕ᄒᆞ다가 금은 ᄒᆞᆫ 쟈로ᄅᆞᆯ 언덕의셔 어더.

현대어 풀이

극심한 더위에 물가에 가서 목욕하다가 금은 한 자루를 언덕에서 얻어.

대응 원문

盛暑浴于水邊.

출처 1780년경 왜어유해 상:9ㄴ

용례 12

문헌 용례

물ᄀᆞ 뎡 汀 물ᄀᆞ 쥬 洲 물ᄀᆞ 빈 濱 물ᄀᆞ 져 渚.

현대어 풀이

물가 정 汀 물가 주 洲 불가 빈 濱 물가 저 渚.

출처 1783 유경상도도사겸독운어사김재인서 1ㄴ

용례 13

문헌 용례

부형 쳐ᄌᆞ들이 물ᄀᆞ의셔 보내여.

현대어 풀이

부형과 처자들이 물가에서 보내면서.

19세기 물가ㅎ, 물가 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

물가ㅎ, 물가

출처 1890년경 성경직해 6:58ㄴ

용례 14

문헌 용례

이 물가희 잇서 고기 잡기로 업을 ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

이 사람이 물가에서 고기 잡는 것을 업으로 하고 있었다.

출처 1852 태상감응편도설언해 1:52ㄱ

용례 15

문헌 용례

이 군ᄉᆡ 일ᄌᆞᆨ 물가의셔 물의 ᄲᅥ진 사ᄅᆞᆷ ᄒᆞ나흘 구ᄒᆞ엿시니.

현대어 풀이

이 군사가 예전에 물가에서 물에 빠진 사람 하나를 구하였는데.

출처 1883년경 이언언해 4:19ㄴ

용례 16

문헌 용례

임구 셔편 물가에 련졉ᄒᆞ여시니.

현대어 풀이

임구(任邱) 서쪽 물가에 연접해 있으니.

대응 원문

接連任邱西淀.

20세기 물ᄀᆞ, 물가ㅎ, 물가 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

물ᄀᆞ, 물가ㅎ, 물가

출처 1910 보감 4:238

용례 17

문헌 용례

힝인들이 수레를 ᄐᆞ고 물가헤 모혀.

현대어 풀이

행인들이 수레를 타고 물가에 모여.

출처 1923 삼생기연 224

용례 18

문헌 용례

이 ᄊᆡᄂᆞᆫ 졍히 느즌 봄이라 신뉴는 여ᄉᆞᄒᆞ야 물ᄀᆞ에 드리웟고.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1929 생육신전 25

용례 19

문헌 용례

단종이 녕월로 쏘쳐온 뒤로 녕월 지방으로 드러가 물가에 돌집(石室)을 짓고 거처하며.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

물가 관련 낱말

물, 가

물가의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 물가의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

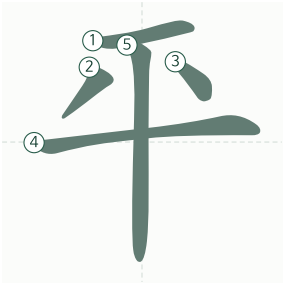
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

平

뜻·음 평평할 평

총 5획 · 부수 干





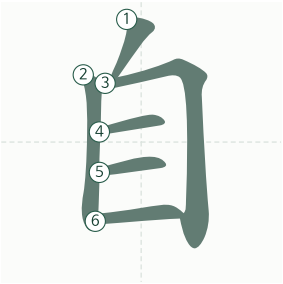
hanja.wordrow.kr/한자/平/

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





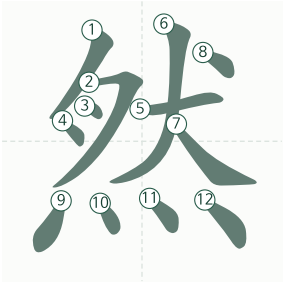
hanja.wordrow.kr/한자/自/

然

뜻·음 그럴 연

총 12획 · 부수 火





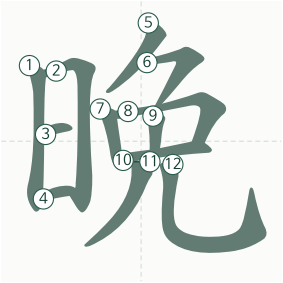
hanja.wordrow.kr/한자/然/

晚

뜻·음 늦을 만

총 11획 · 부수 日





사전 11획 · 획순 그림 12획

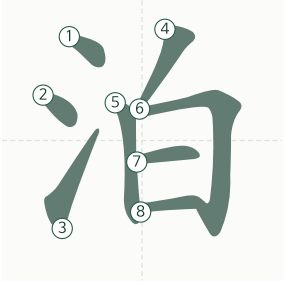
hanja.wordrow.kr/한자/晚/

泊

뜻·음 머무를·배댈 박

총 8획 · 부수 水





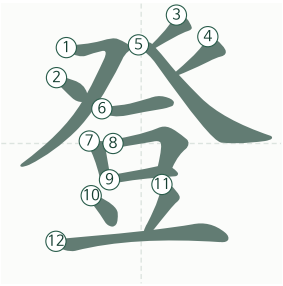
hanja.wordrow.kr/한자/泊/

登

뜻·음 오를 등

총 12획 · 부수 癶





hanja.wordrow.kr/한자/登/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

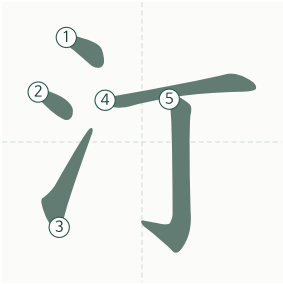
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

汀

뜻·음 물가 정

총 5획 · 부수 水





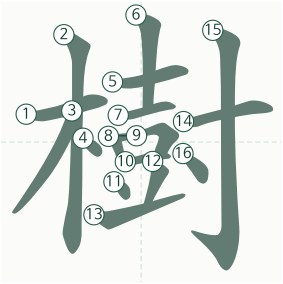
hanja.wordrow.kr/한자/汀/

樹

뜻·음 나무 수

총 16획 · 부수 木





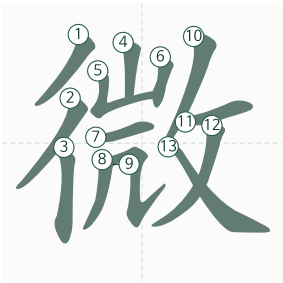
hanja.wordrow.kr/한자/樹/

微

뜻·음 작을 미

총 13획 · 부수 彳





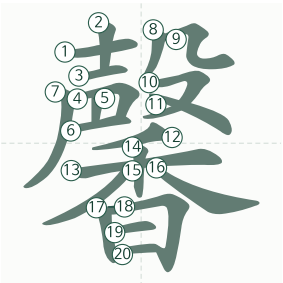
hanja.wordrow.kr/한자/微/

馨

뜻·음 꽃다울 형

총 20획 · 부수 香





hanja.wordrow.kr/한자/馨/

借

뜻·음 빌·빌릴 차

총 10획 · 부수 人





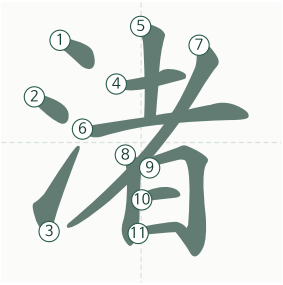
hanja.wordrow.kr/한자/借/

渚

뜻·음 물가 저

총 12획 · 부수 水





사전 12획 · 획순 그림 11획

hanja.wordrow.kr/한자/渚/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

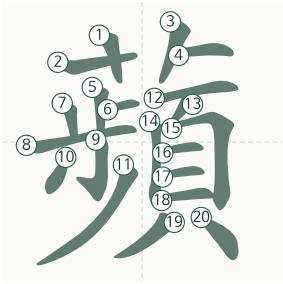
3 / 9 · 50자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

蘋 뜻·음 마름 빈

총 20획 · 부수 艸



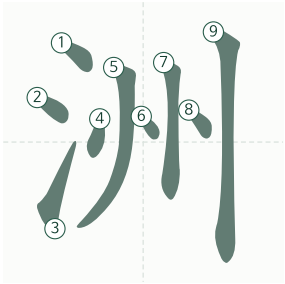


hanja.wordrow.kr/한자/蘋/

洲 뜻·음 물가 주

총 9획 · 부수 水



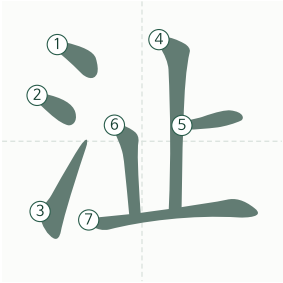


hanja.wordrow.kr/한자/洲/

沚 뜻·음 물가 지

총 7획 · 부수 水



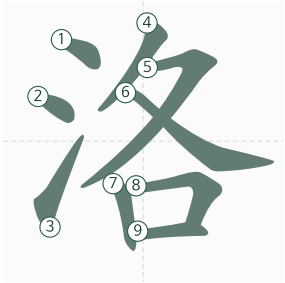


hanja.wordrow.kr/한자/沚/

洛 뜻·음 물이름 락

총 9획 · 부수 水



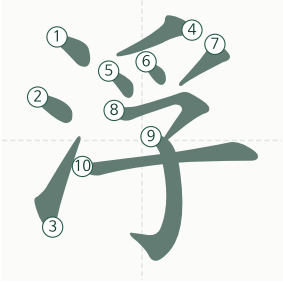


hanja.wordrow.kr/한자/洛/

浮 뜻·음 뜰 부

총 10획 · 부수 水



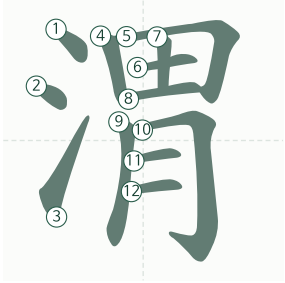


hanja.wordrow.kr/한자/浮/

渭 뜻·음 물이름 위

총 12획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/渭/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 9 · 50자

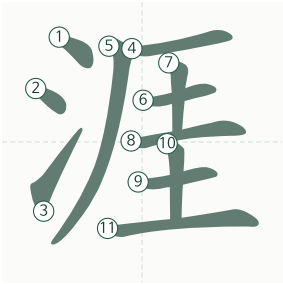
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

涯

뜻·음 물가 애

총 11획 · 부수 水





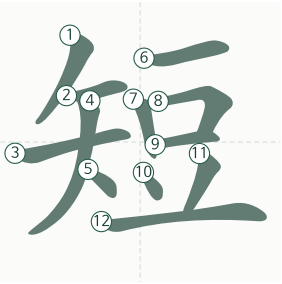
hanja.wordrow.kr/한자/涯/

短

뜻·음 짧을 단

총 12획 · 부수 矢





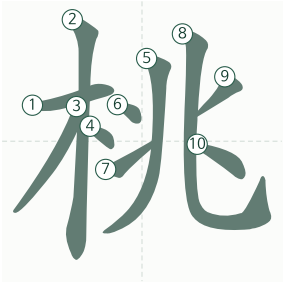
hanja.wordrow.kr/한자/短/

桃

뜻·음 복숭아 도

총 10획 · 부수 木





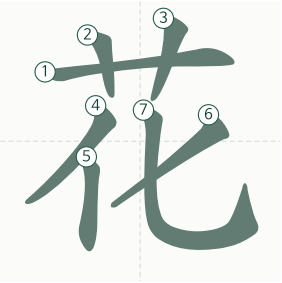
hanja.wordrow.kr/한자/桃/

花

뜻·음 꽃 화

총 8획 · 부수 艸





사전 8획 · 획순 그림 7획

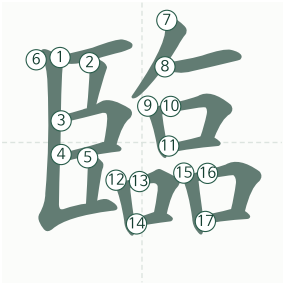
hanja.wordrow.kr/한자/花/

臨

뜻·음 임할 림

총 17획 · 부수 臣





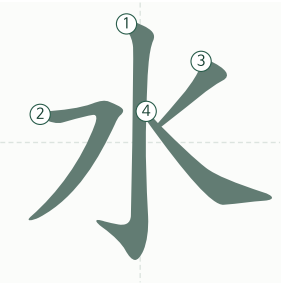
hanja.wordrow.kr/한자/臨/

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/水/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

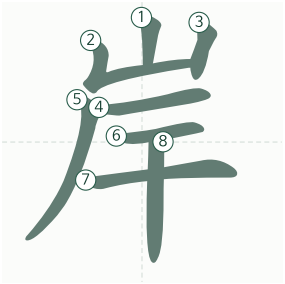
5 / 9 · 50자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

岸 뜻·음 언덕 안

총 8획 · 부수 山



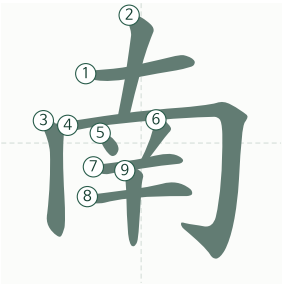


hanja.wordrow.kr/한자/岸/

南 뜻·음 남녘 남

총 9획 · 부수 十

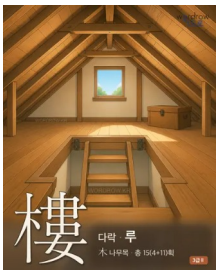


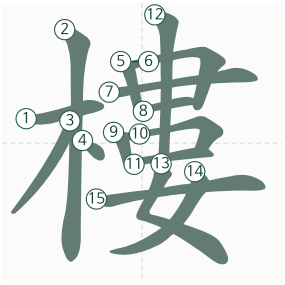


hanja.wordrow.kr/한자/南/

樓 뜻·음 다락 루

총 15획 · 부수 木



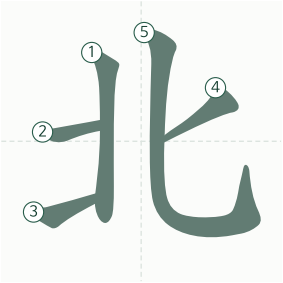


hanja.wordrow.kr/한자/樓/

北 뜻·음 북녘 북 / 달아날 배

총 5획 · 부수 匕



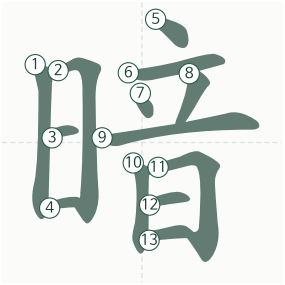


hanja.wordrow.kr/한자/北/

暗 뜻·음 어두울 암

총 13획 · 부수 日



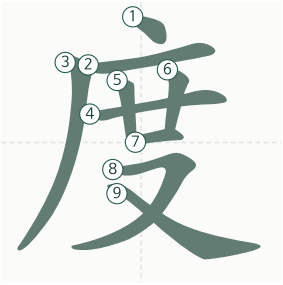


hanja.wordrow.kr/한자/暗/

度 뜻·음 법도 도 / 헤아릴 탁

총 9획 · 부수 广





hanja.wordrow.kr/한자/度/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 9 · 50자

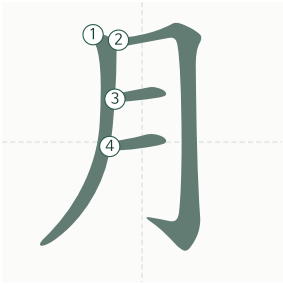
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

月

뜻·음 달 월

총 4획 · 부수 月





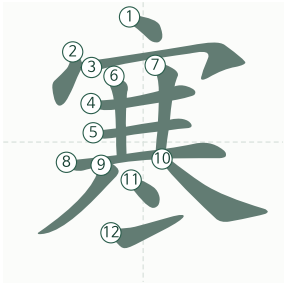
hanja.wordrow.kr/한자/月/

寒

뜻·음 찰 한

총 12획 · 부수 宀





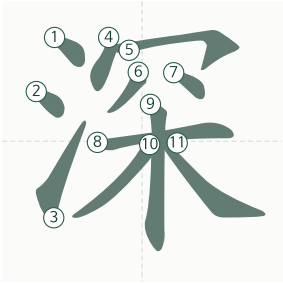
hanja.wordrow.kr/한자/寒/

深

뜻·음 깊을 심

총 11획 · 부수 水





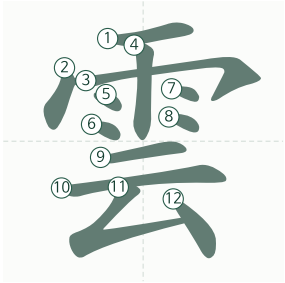
hanja.wordrow.kr/한자/深/

雲

뜻·음 구름 운

총 12획 · 부수 雨





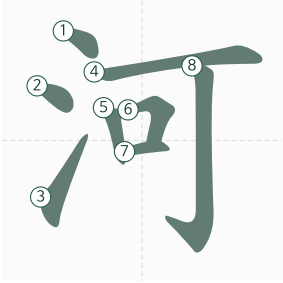
hanja.wordrow.kr/한자/雲/

河

뜻·음 물 하

총 8획 · 부수 水



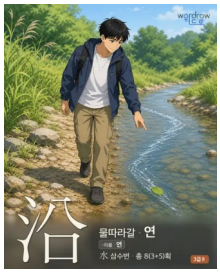


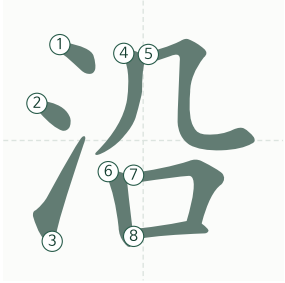
hanja.wordrow.kr/한자/河/

沿

뜻·음 물따라갈·따를 연

총 8획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/沿/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 9 · 50자

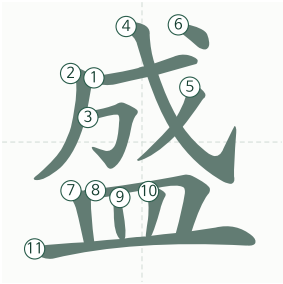
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

盛

뜻·음 성할 성

총 12획 · 부수 皿





사전 12획 · 획순 그림 11획

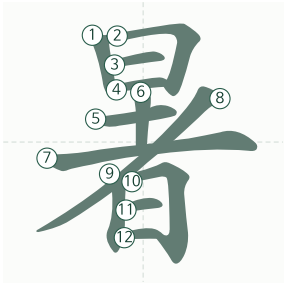
hanja.wordrow.kr/한자/盛/

暑

뜻·음 더울 서

총 13획 · 부수 日





사전 13획 · 획순 그림 12획

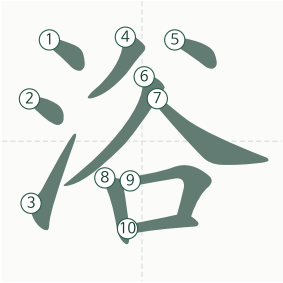
hanja.wordrow.kr/한자/暑/

浴

뜻·음 목욕할 욕

총 10획 · 부수 水



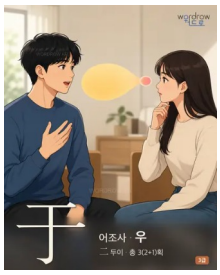


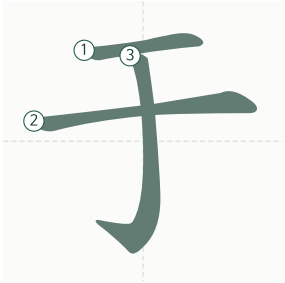
hanja.wordrow.kr/한자/浴/

于

뜻·음 어조사 우

총 3획 · 부수 二





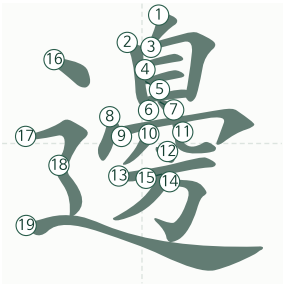
hanja.wordrow.kr/한자/于/

邊

뜻·음 가[側] 변

총 19획 · 부수 辵





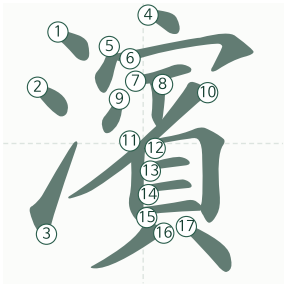
hanja.wordrow.kr/한자/邊/

濱

뜻·음 물가 빈

총 17획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/濱/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 9 · 50자

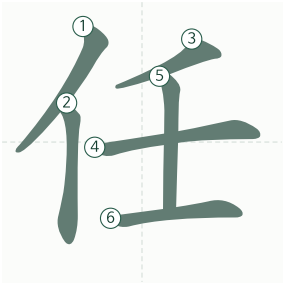
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

任

뜻·음 맡길 임

총 6획 · 부수 人





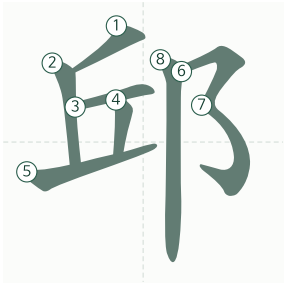
hanja.wordrow.kr/한자/任/

邱

뜻·음 언덕 구

총 8획 · 부수 邑





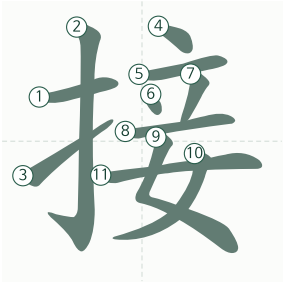
hanja.wordrow.kr/한자/邱/

接

뜻·음 이을 접

총 11획 · 부수 手





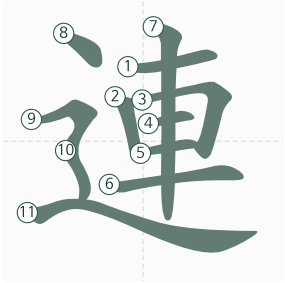
hanja.wordrow.kr/한자/接/

連

뜻·음 이을 련

총 11획 · 부수 辶



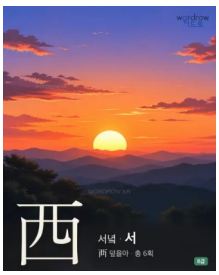


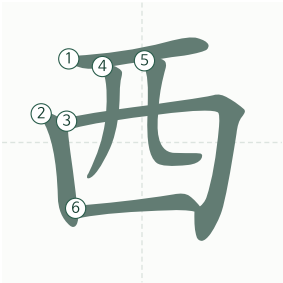
hanja.wordrow.kr/한자/連/

西

뜻·음 서녘 서

총 6획 · 부수 襾





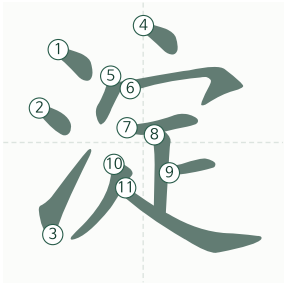
hanja.wordrow.kr/한자/西/

淀

뜻·음 얕은물 정

총 11획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/淀/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 9 · 50자

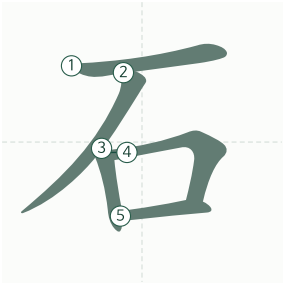
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

石

뜻·음 돌 석

총 5획 · 부수 石





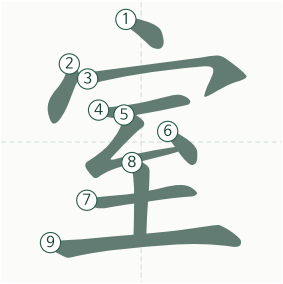
hanja.wordrow.kr/한자/石/

室

뜻·음 집 실

총 9획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/室/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.